



Steve Linnard, sum her sæst saman við Johan Mortensen, er ovurfegin um, at felagið er komið í slika lyklastøðu

Anadarko í lyklastøðu

-við í báðum basaltbrunnunum

BASALTBRUNNAR

Jan Müller
jan@sosialurin.fo

Eitt av oljufeløgnum, sum er komið í eina lyklastøðu, nú avtala loksins er gjord um at bora tveir brunnar inni á basaltinum komandi tvey árin er amerikanska oljufelagið Anadarko. Tá fyrstu loyvini vóru latin á landgrunninum í 2000 valdi Anadarko at vera varið og ikki binda seg til at bora nakran brunn í fyrstu atlogu. Felagið valdi at byrja spakuliga við at vera við í tveimum 9 ára loyvum, har tað í øðrum varð fyrststøðufelag. Lagnunar speisemi skuldi gera, at felagið skjótt seks ár seinni bráðliga skuldi gerast partur av tveimum spennandi brunnum. Orsøkin

var tann, at feløgini við borskyldum ynsktu at flyta sínar brunnar inn á tvey bæði 9 ára loyvini, sum Anadarko er partur av. Og soleiðis bleiv Anadarko virkin partur í tveimum brunnum, í øðrum við umleið 25% og hinum umleið 13%.

Steve Linnard, leiðandi jarðfrøðingur hjá Anadarko var við til at undirskriva avtaluna millum tvey átta oljufeløgini í Oljufyrirsitingini í farnu viku. Hann sigur, at fyri Anadarko er henda avtalan einki minni enn ein gjøgnumbrot, tí herfyri var felagið eisini við til at gera avtalu um enn ein brunn inni á basaltinum, saman við BP og Shell.

- Báðar hesar avtalur hava stóran týdning fyri okkum. Við hesi seinastu avtaluni sleppa vit longu í gongd við at bora um minni enn eitt ár, og úrslitið av tí boringini

kann bliva, at tað tá fæst at vita, um grundarlag er fyri eini olju- og gassvinnu í Føroyum.

Steve Linnard dylur ikki fyri, at tað hevur stóran týdning fyri teir at vera við í tveimum brunnum. -Tá vit søktu og fingud eitt 9 ára loyvi í 2000 dugdu vit ikki at ímynda okkum, at vit skuldu enda í eini slíkari støðu tvs. frá als ikki at vera við í nakrari borskyldu bráðliga at vera partur av tveimum týðandi brunnum. Hetta er so ein stór og spennandi avbjóðing fyri felagið, sum annars hevur brúkt nógv orku uppá kanningar, sum nú liggja sum grundarlag fyri serstakliga annan av basaltbrunninum, nevniliga tann, sum skal borast saman við BP og Shell, eisini nevndur sum William-prospektið.

Bjarni Djurholm, oljumálaráðharri:

Oljubrunnar kæ

- Hetta er ein stór løta og eitt týðandi vegamót, nú vit aftur fáa eina boring á føroyskum øki. Vit fara at siggja økt virksemi, sum vónandi kann gagna okkara vinnulívi bæði á sjógv og á landi og geva tí nýggjar, spennandi og mennandi uppgávur og møguleikar.

OLJULEITING Á VEGAMÓTI

Jan Müller
jan@sosialurin.fo

Sigur Bjarni Djurholm, landsstýrismaður í oljumálum, nú enn ein avtala er gjord millum oljufeløg og føroyskar myndugleikar um at bora inni á basaltinum. Hetta hendi í farnu viku, tá umboð fyri 8 oljufeløg og føroyskar oljumenndugleikar hittust. Fyri tíð síðani var ein líknandi avtala gjord

millum 3 oljufeløg og myndugleikarnar.

Landsstýrismaðurin er serliga feigin um, at feløgini ikki hava mist vónina men tvørturímóti vilja fara undir enn størri avbjóðingar, sum so eisini kunnu vísa seg at geva nakað aftur. -Tað er tí stak positivt, at feløg, sum í heimshøpi eru stór, framvegis vísa okkara øki stóran áhuga. Raka tey við kolvetni, so fer áhugin at økjast munandi, og tað vil framskunda veruligar oljuboringar, soleiðis at vit um fá ár væntandi kunnu finna olju í rakstrarverdugum nøgdum.

Tíð at fyrireika okkum

Bjarni Djurholm er ikki samdur við tey, sum siga, at oljan verður ein vanlukka fyri eitt so lítið samfelag sum tað føroyska. -Vit koma ikki at framleiða olju tey fyrstu nógvu árin, og tí hava vit rúmar møguleikar at fóta okkum, um vit finna olju og vilja taka hana upp. Hinvegin fer virksemið at ávirka alla tænastuvinnu og

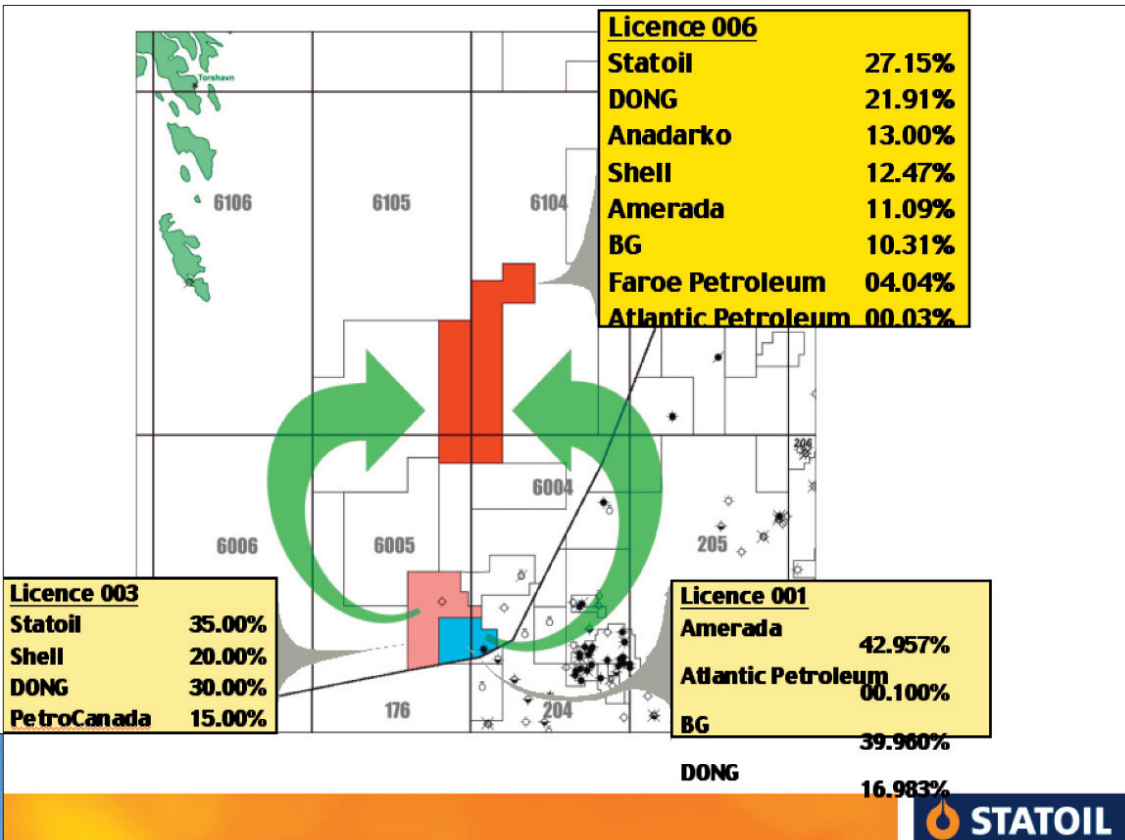
aðra vinnu í Føroyum, sum aftur fer at leggja lunnar undir menning av øllum handslag innan handverk og hvørt av sínum. So eg siggi oljuvinnu heldur sum ein trupulleika enn ein trupulleika. Í síðsta enda er tað upp til politiska myndugleikar at meta um, hvussu man forfeildir tað, sum kemur burtur úr. Men eg eri sannførdur um, at oljan kann vera við til at stabilisera hetta samfelagið, soleiðis at vit koma at uppliva ein meira stabilan búskap enn frammanundan sigur landsstýrismaðurin og leggur aftrat:

- Finna vit olju kunnu nógvir pengar koma í umfar, og tá er tað ein politisk uppgáva at platera pengarnar soleiðis, at teir ikki skaða verandi vinnur. Tað hava vit tíð til at fyrireika okkum til. Oljan kann eisini vera við til at skapa eina eksponering av Føroyum sum samfelag.

Bjarni Djurholm sær ikki oljufeløgini sum nakran vanda, hóast tey við jøvnum millumbilum eru fyri atfinningum í øðrum londum. -Tað sigur seg sjálvum,



Arkominir fyri vinnulívið



Tímalønin hækkar 50%

Búskapar- og Lögfrøðingafelag Føroya (BLF) og Figgjarmálaráðið hava í dag gjørt semju um 2-ára sáttmála, ið byggir á lønarvøkstur á 2,6% nominelt. Hartil hækkar tímalønin fyri konsulentarbeiði við 50%

BLF-SÁTTMÁLI

Jákup Mørk

Sjálvur lønarvøksturinn í sáttmálanum er 0,9% nú og 1,7% næsta ár, men hartil er talan um fleiri aðrar ábøtur á sáttmálan.

Í tíðindaskrivi sigur BLF, at tey fegnast um, at partarnir eru samdir um at orða ein felags almennan stjórassáttmála, soleiðis at búskapar- og lögfrøðingar, ið verða settir í stjórnarstørv, frammyvir verða fevndir av serstøkum stjórassáttmála millum Figgjarmálaráðið og BLF o.o.

Hartil erinýggja sáttmálanum ásett, at tímalønin fyri konsulentarbeiði hjá BLF-limum verður hækkad úr 300 kr. í 450 kr. At ásetingarnar um, hvørjar útbúgvingar eru fevndar av sáttmálanum og hvussu tær verða flokkaðar, verða endurskoðaðar, at endurgjaldið fyri tænastuferðir frammyvir stöðugt verður dagført, at serstaka frívikar verður sett inn í sáttmálan hjá BLF, at álitisfólkaavtalan verður endurskoðad og dagförd, at avtalan um starvsfólkapolitikk verður betrad við atlit til eldrapolitikk og eftirløn, at strategisk og skipað forleikamenning nú skal fremjast í verki.

Hinvegin er BLF ikki serliga fegid um, at Landstýrið framhaldandi tengir eftirlønina at LÍV, soleiðis at frælsið hjá limunum at velja eftirlønarskipan verður skert. Eitt frælsi, sum felagið heldur vera fortreytina fyri, at kapping kemur á eftirlønarskipan. Limir hjá BLF, sum ikki eru í starvi hjá tí almenna, hava tó fritt at velja, hvørja eftirlønarpúppsporing tey vilja hava.

Kortið sýnir, hvar komandi leitngarbrunnarnir verða boradir

Landstýrismaðurin ivast ikki í, at komandi leitngarumfarid fer at skapa hópin av aktiviteti til færeyskt vinnuliv

at stóru oljufeløgin vilja gera alt fyri at bera seg rætt at í okkara parti av heiminum, skulu tey sleppa at arbeiða her. Tey taka stór atlit til at reka skilagóðan starvsfólkapolitikk, umhvorspolitikk osfr. Tí siggi eg ongan vanda í at fáa hesi stóru oljufeløg henda vegin. Tað áliggur teimum eisini at gera sitt arbeiði til litar, tá tey fáa so stóra ábyrgd.

Oljumálaráðharrin visir á, at leitngin komandi tvey árin fer at hava sera stóran týðning fyri eina triðju útbjóðing, sum longu er sett út í kortið at byrja um knapp tvey ár. -Verður olja funnin í komandi boringunum, antin í rakstrarverdugum nøgdum ella í so mikið stórum nøgdum, at hon eggjar til fleiri

boringar, so kann tað gera, at stóru áhugi verður fyri 3. útbjóðing.

Gott við tveimum færeyskum feløgum

Bjarni Djurholm er annars sera fegin um, at bæði tey færeysku oljufeløgin eru við í komandi boring. -Nú hava tey hvør sin profil. Annað leggur seg eftir teimum stóru satsningunum, meðan hitt spjaðir váðan meira. Tað eru tveir ymsir hættir at virka uppá, og tað er eisini áhugavert, tí tá hevur tú møguleika í framtíðini at siggja, hvør er tann besta strategiin, og tað gevur okkum eisini betri møguleika fyri at í hvussu er annað felagið, um ikki bæði,

kunnu fóta sær í færeysku oljuvinnuni.

Uppá fyrispurning um ikki pláss er fyri fleiri oljufeløgum á fereoyamiðjunum sigur landsstýrismaðurin, at tað er pláss fyri teimum, sum vilja liva upp til tey krøv og tær treytir, sum vit seta. -Tað eru vit, sum seta treytirnar, og eg haldi, at okkara myndugleikar hava gjørt eitt gott arbeiði og eru væl fyrireikaðir, og tí vilja feløgin eisini geva seg undir hesar treytir. Og øll eru vælkomn, sum taka undir við teimum treytum, sum vit seta teimum. Og tess fleiri feløg vísa áhuga tess betri møguleika hava vit eisini at handla tvs. at vit fáa tað til samfelagið, sum tenir tí best.



Vinnaraloysn fyri allar partar



BASALTBRUNNAR

Jan Müller
jan@sosialurin.fo

-Vit eru væl nøgdur. Hetta sær út til at vera ein vinnaraloysn fyri allar partar sigur Ben Arabo, stjóri í Amerada Hess. Hann heldur tað vera rætt og náttúrligt, at Statoil er fyrstufelag, nú tað frammanundan er tað í tveimum av teimum trimum loyvunum, sum her verða lögð saman. Hann heldur umleiðis, at uttan mun til sørlitið av boringini, so verður tað áhugavert.

- Nú hoyrir man oftani, at

Amerada Hess er við at taka seg úr Atlantsmótinum!

-Vit eru við bæði við Føroyar og í bretskum øki. Man ger tað, sum ein heldur vera hóskandi í einum øki. Tað vil altíð vera so, at møguleikar eru kring allan heim, og man fer har teir bestu møguleikarnir eru.

Meðan bæði BP og Statoil hava latið síni loyvi frá 1. útbygging aftur til føroyskar myndugleikar nakað aðrenn tíðina, so hevur Hess gjørt av at biða, tí nakað er eftir av arbeiðsprogramminum, av førleikameining og øðrum.

Atlants Kolvetni ætla sær týðandi upplýsingar

Føroya oljufelagið Atlantic Petroleum hevur ikki ynskt at vaksa um sín lut í nýggja basaltbrunninum, hóast tað hevði møguleika til tess. Felagið metir upplýsingarnar tað kann fáa vera meira týðandi enn ein storri prosentpart í boringini

BASALTBRUNNAR

Jan Müller
jan@sosialurin.fo

Wilhelm Petersen, stjóri í Atlants Kolvetni er sera fegin um nýggju avtaluna um at bora á basaltinum í 06 Henda nýggja avtalan er partur av tí fyrstu avtaluni felagið gjørdi við Fares Partnership, har AP eina rættliga góða avtalu, og sum síðani hevur verið týðningarmesti byggisteinurin í menningini av felagnum.

Hann sær nógvar fyrimunir við avtaluni: - Vit sleppa at fylgja við í brunninum, sum vit upprunaliga vóru partur av.



Stjórin í Atlantic Petroleum heldur, at nýggja avtalan sýnir tað skilagóða arbeiðið, sum felagið longu legði í fyrsta leitingarumfarið

Hetta er eitt sera áhugavert og stórt prospekt. Tað økir eisini um skaran av feløgum, sum vit samarbeiða við. Og tað hevur vist seg, at tað eru har møguleikarnir skapast, nevnliga í samstarvi við onnur feløg.

Í 1. útbygging luttók AP við 0,1 % men hevði rætt til at økja um partin til 5% í eini optión. Í nýggjastu avtaluni heldur henda optión fram. Nú hevur felagið tó minni part, tilsamans 0,03 og kann tað fara uppá 1,3% í eini møgulari optión.

Wilhelm Petersen visir á, at tað var ein sera góð avtala felagið gjørdi í síni tíð, og sum nú verður flutt víðari til nýggju boringina tó við færri prosentum, nú nógvar fleiri feløg eru um at byta køkuna.

- Nú PetroCanada ikki vildi vera við í hesi avtaluni skilst, at Atlants Kolvetni kundi vaksið munandi um

sín part. Hvussu ber tað til, at tit ikki tóku av hesum møguleika?

- Vit hava alla tíðina havt ta strategina at varðveita avtaluna frá loyvinum frá 1. útbygging. 1,3% í einum stórum fundi er eisini rættliga áhugavert fyri AP, og ikki minst tann sannroynd, at vit hava atgongd til tey data, sum koma frá hesum brunninum, og sum vit kunnu brúka víðari í tveimum øðrum loyvum, sum vit eiga 40% í.

Wilhelm Petersen staðfestir, at Atlants Kolvetni við hesi avtaluni tekur ongan váðan men varðveitir møguleikan at vaksa um sín part. - Vit hava einki ynski havt um at økja henda partin enn meira men heldur varðveita somu strategiina.

- Hevði tað ikki verið meira hugaligt fyri tykkara partaeigarar, nú tit eru við í eini spennandi boring, at tit átóku tykkum storri part, tí tá vildu inntøkurarnar verið tilsvarandi storri, um rakt verður við olju?

- Vit hava sum sagt 40% í tveimum øðrum loyvum, sum er ein rættiliga stór eksponering í hesum økinum.

Kenst sum ein lætti

-nú loksins er eydnast at fáa báðar basaltbrunnarnar uppá pláss sigur Sigurd í Jákupsstovu, stjóri á Olju-fyriritingini

BASALTBRUNNAR

Jan Müller
jan@sosialurin.fo

- Tað er sera gott og ein lætti, at henda avtalan nú er komin uppá pláss. Tað hevur tikið langa tíð, lutvist tí vit skuldu semjast við feløgini, og tey skuldu semjast innanhýsis. Men tað hevur verið tað vert sigur Sigurd í Jákupsstovu.

Hann metir sjálvur, at vit føroyingar hava fingið tað burtur úr, sum ein kundur ynskt sær, nú tveir brunnar bliva inni á basaltinum komandi tvey árin, istaðin fyri teir fyra, sum eftir ætlanini skuldu borast í landssynningshorninum á landgrunninum. -Hetta eru tveir spennandi brunnar, sum í hvør sínum lagi fara at geva okkum sera týðandi upplýsingar. Og fyri tað um



Stjórin á Olju-fyriritingini er sera spentur uppá, hvat komandi árin hava at bjóða eini møgulari føroyskari oljuvinnu

annar miseydnast, so kann hin gerast ein succes. So samanumtikið ein sera góð tíð fyri føroyska oljuleiting við tveimum brunninum inni á basaltinum. At fasthaldið teir fyra brunnarar hevði als ikki givið eins góða meining, sum tað, ið nú verður gjørt.

Føroya Kolvetni ruddar slóð fyri fram tíðini

BASALTBRUNNAR

Jan Müller
jan@sosialurin.fo

Stórhendingin við nýggju avtaluni um at bora á basaltinum í 2006 sæð við føroyskum eygum varð, at føroyska oljufelagið Føroya Kolvetni, sum als ikki var við nokrum av samtökunum frá 1. útbygging, nú fekk møguleikan at yvirtaka partin hjá PetroCanada, sum gjørdist 4% í nýggju avtaluni. Niels Sørensen er stjóri í felagnum, og hann er sera fegin um henda nýggja møguleika, men viðgongur, at hetta eisini er ein stór fíggjarlig uppgáva.

- Vit hava bara biðað eftir hesum møguleikanum, tí í oljuverðini hevur tað verið frammi, at kanadiska felagið fór at taka seg úr økinum. Nú

hendi tað so, og hetta hevur týðning fyri okkum á ymsan hátt. Tað hevur týðning, tí vit eru við í loyvi 009, sum liggur beint við síðuna av, og tí vit harvið fáa atgongd til boriupplýsingar frá loyvi 006, og tað hevur ikki minni týðning fyri okkara loyvi 0012, á Wyville Thomson rygginum har suðuri, tí har er talan eisini um basalt. So fyri okkum hevur tað eina stóran týðning at fáa upplýsingar til framtíðina í øðrum loyvum, sum tað er at vera við í sjálvari boringini.

Við hesi avtaluni hevur Føroya Kolvetni ókt munandi um sín leiklut í leitingini eftir olju og gassi á Føroyaleiðini. -Men, leggur Niels Sørensen aftrat, vit mugu ansa eftir ikki at hava storri vónir enn neyðugt. Tí

er talan um ein turran brun, so skulu vit víðari kortini. Umráðandi er at vit ikki fara "niður í kjallaran" við bara einum brunni, og tí er gott, at tað verður enn ein boring í 2007.



Eftir at hava sitið á síðulinjuni fyrsta umfarið, er Føroya Kolvetni nú beinleiðis partur av Føroya-økinum.

Eitt stig, sum stjórin í felagnum fegnast um